

**HRVATSKI**

**SHARP**

**DŽEPNI/STOLNI KALKULATOR**

**UPUTE ZA UPOTREBU**



#### UVOD

Pročitati prije upotrebe.

Vaš kalkulator možda nema sve funkcije navedene u ovim uputama.

#### UPOTREBA KALKULATORA

**[ON/C]** / **[C]**: Uključivanje. Brisanje podataka sa zaslona.

**[OFF]**: Isključivanje.

**[C]** / **[C•CE]**: Brisanje podataka sa zaslona bez gubitka izračuna.

Ako je broj prevelik za prikaz, kalkulator se zaustavlja i prikazuje se slovo „E“. Pritisnite **[C]** / **[C•CE]** za nastavak.

**[CA]** / **[AC]**: Uključivanje. Potpuno brisanje svih izračuna, uključujući memoriju.

**[+/-]**: Pritisnite za izmjenu prikazanog broja iz pozitivnog u negativni i obrnuto.

Kad je broj negativan, prikazuje se znak „-“.

**[√]**: Kvadratni korijen.

**[%]**: Tipka za postotak.

Primjer	Tipke	Zaslon
300 × 27 <span> </span> % = 81	<span>[3]</span> <span>[0]</span> <span>[0]</span> <span>[×]</span> <span>[2]</span> <span>[7]</span> <span>[%]</span>	81.00
11.2 ÷ 56 × 100 <span> </span> % = 20 <span> </span> %	<span>[1]</span> <span>[1]</span> <span>[1]</span> <span>[2]</span> <span>[0]</span> <span>[0]</span> <span>[÷]</span> <span>[2]</span> <span>[100]</span> <span>[%]</span>	20.00
1400 × 12 <span> </span> % = 168	<span>[1]</span> <span>[4]</span> <span>[0]</span> <span>[0]</span> <span>[×]</span> <span>[1]</span> <span>[2]</span> <span>[%]</span>	168.00
1400 × 15 <span> </span> % = 210	<span>[1]</span> <span>[4]</span> <span>[0]</span> <span>[0]</span> <span>[×]</span> <span>[1]</span> <span>[5]</span> <span>[%]</span>	210.00

**[▶]** / **[←]** / **[00→0]**: Tipka za ispravak. Pomičite se prikazanim brojem udesno znamenku po znamenku dok ne dodete do znamenke koju želite ponovno unijeti.

**[GT]**: Ukupni zbroj omogućuje vam brzo i jednostavno izvršavanje blagajničkih izračuna. Svakim pritiskom tipke **[=]** prikazani se broj pohranjuje u memoriju i pojavljuju se slova „GT“. Pritisnite tipku **[GT]** za prikaz svih brojeva iz memorije.

**DEC SET**: Ako kalkulator sadržava ovu tipku ili kombinaciju tih dviju tipki, možete je/ih upotrebljavati za prilagodbu decimalnih mjesta (mijenjaju se svakim pritiskom tipke). Prikazuje se trenutnačno odabran broj decimalnih mjesta. Odabirom slova „F“ prebacujete se na tzv.

sustav pomičnih decimalnih mjesta, u kojem se rezultati prikazuju bez zaokruživanja. Napomena: na nekim se modelima funkcija „DEC SET“ postavlja istovremenim pritiskom dviju tipki, što je jasno prikazano izravno na kalkulatoru.

**[ANS]**: Ako na kalkulatoru postoji ova tipka, njezinim pritiskom prikazuju se slova „ANS“. Rezultat prethodnog izračuna (koji se dobiva pritiskom tipki **[=]** ili **[%]**) pohranjuje se u memoriji kalkulatora. Ako upotrebljavate način ANS, možete pozvati rezultat prethodnog izračuna pritiskom tipke**[ANS]** i upotrijebiti ga u sljedećem izračunu.

**RESUME**: Ako kalkulator sadržava ovu tipku i automatski se isključui, pritisnite je za nastavak prethodnog izračuna.

**POLOŽAJ „GT“**: Ako kalkulator ima ovaj birač, upotrebljavajte položaj GT za dobivanje zbroja svih vrijednosti iz memorije pritiskom tipke **[=]** ili **[%]**.

Te se vrijednosti automatski dodaju u memoriju „ukupnog zbroja“.

**POLOŽAJ „ANSWER CHECK“**: Ako kalkulator ima ovaj birač, upotrebljavajte položaj AN-SWER CHECK za usporedbu rezultata. Ako se rezultat dobiven pritiskom tipke **[=]** ili **[%]**slaeza s testiranim rezultatom koji slijedi, prikazat će se slova „OK“. Pritiskom tipke **[CA]** izbrisat ćete prethodno izračunani rezultat i onemogućiti usporedbu. Funkcija Answer Check ne može se upotrebljavati za izračune porezne stope i višestruke konverzije.

**Birač decimalnih mjesta**  
**F**: Pomično decimalno mjesto, vrijednost se prikazuje bez zaokruživanja.  
**5, 4, 3, 2, 1, 0**: Broj decimalnih mjesta postavlja se na 5, 4, 3, 2, 1 ili 0 prema odabiru.  
**A / ADD**<sub>2</sub>: Način ADD – izračuni zbrajanja i oduzimanja izvršavaju se s automatska dva decimal-na mjesta pa nije potrebno njiyeti decimalni znak.

**Birač zaokruživanja**  
**↓**: Zaokruživanje na manju vrijednost.  
**↑**: Zaokruživanje na veću vrijednost.  
**5/4**: Zaokruživanje decimalnog broja na određeni broj mjesta prema pravilu 5/4.

**FINANCIJSKI IZRAČUNI**  
**[+TAX]** **[–TAX]** **[RATE]** / **[SET]**: Ako na kalkulatoru postoji tipka **[RATE]** ili **[SET]** uz tipke **[+TAX]** i **[–TAX]**, slijedite ove upute za izračun poreza:

- Postavljanje porezne stope: Pritisnite **[C•CE]** **[C•CE]**, unesite poreznu stopu i pritisnite**[RATE]** (ili **[SET]**) **[+TAX]**.
- Izračun iznosa koji uključuje porez: Pritisnite **[C•CE]** **[C•CE]**, unesite ili izračunajte vrijednost bez poreza i pritisnite **[+TAX]**. Na kalkulatoru će se prikazati iznos koji uključuje porez.
- Prikaz trenutadne porezne stope: Pritisnite **[RATE]** (ili **[SET]**) **[–TAX]** (prije toga je potrebno izbrisati podatke sa zaslona pritiskom tipki **[CA]** ili **[C•CE]** **[C•CE]**).
- Izračun iznosa bez poreza: Kad je porezna stopa već unesena, možete izračunati iznos bez poreza. Jednostavno unesite ukupni iznos s porezom i pritisnite tipku **[–TAX]**. Na zaslonu ćete vidjeti iznos bez poreza. Napomena: Neki kalkulatori sadržavaju tipke za porez **[TAX+]** **[TAX–]** umjesto tipki **[+TAX]** **[–TAX]**. Funkcija tipki je ista.

**[+TAX]** **[–TAX]**: Ako kalkulator sadržava tipke **[+TAX]** i **[–TAX]**, ali ne i tipke **[RATE]** i **[SET]**, porez možete izračunati na sljedeći način:

- Postavljanje porezne stope: Pritisnite tipku **[+TAX]**, unesite poreznu stopu i ponovno pritisnite **[+TAX]**.
- Izračun iznosa koji uključuje porez: Unesite ili izračunajte vrijednost bez poreza i pritisnite tipku **[+TAX]**. Na kalkulatoru će se prikazati iznos koji uključuje porez.
- Prikaz trenutadne porezne stope: Pritisnite tipku **[–TAX]** (prije toga je potrebno izbrisati podatke sa zaslona pritiskom tipki **[CA]** ili **[C•CE]** **[C•CE]**).
- Izračun iznosa bez poreza: Kad je porezna stopa već unesena, možete izračunati iznos bez poreza. Jednostavno unesite ukupni iznos s porezom i pritisnite tipku **[–TAX]**. Na zaslonu ćete vidjeti iznos bez poreza. Napomena: Neki kalkulatori sadržavaju tipke za porez **[TAX+]** **[TAX–]** umjesto tipki **[+TAX]** **[–TAX]**. Funkcija tipki je ista.

**[MU]**: Izračun marže.

**Primjer 1**: Nabavna cijena = 350 €, marža = 30 %  
Unesite **[3]** **[5]** **[0]** **[MU]** **[+]** **[3]** **[0]** **[MU]** i prikazat će se prodajna cijena od 500 €. Ponovnim pritiskom tipke **[MU]** prikazat će se marža od 150 €.

**Primjer 2**: Prodajna cijena = 500 €, marža = 30 %  
Unesite **[5]** **[0]** **[0]** **[×]** **[3]** **[0]** **[+/-]** **[MU]**i prikazat će se nabavna cijena od 350 €.

**Primjer 3**: Nabavna cijena = 350 €, marža = 30 % nabavne cijene  
Unesite **[3]** **[5]** **[0]** **[×]** **[3]** **[0]** **[MU]** i prikazat će se prodajna cijena od 455 €.

**Primjer 4**: Prodajna cijena = 455 €, marža = 30 % nabavne cijene  
Unesite **[4]** **[5]** **[5]** **[÷]** **[3]** **[0]** **[+/-]** **[MU]** i prikazat će se nabavna cijena od 350 €. Ponovnim pritiskom tipke **[MU]** prikazat će se marža od 150 €.

## 1. Osnovne funkcije i simbolika

Uvoznik: Limes plus d.o.o. Kamenarka 29, 10 000 Zagreb Tel.: 01 /6061 555 e-mail: limes@limes.hr; www.limes.hr

# JAMSTVENI LIST

Model proizvoda:	<b>Kalkulator SHARP Stolni kalkulator</b>
Serijski broj:	<input type="text"/>
Datum isporuke kupcu, žig i potpis prodavača	<input type="text"/>
Naziv kupca:	<input type="text"/>
Produljenje jamstva, datum, broj dana:	<input type="text"/>
Tvrtka i sjedište proizvođača:	<input type="text"/>
SHARP CORPORATION 1 Takumi-cho, Sakai-ku, Sakai City, Osaka 590-8522, Japan	
Podružnica u Europi: Sharp Electronics Europe Ltd 4 Furzeground Way, Stockley Park, Uxbridge, Middlesex, UB11 1EZ, Velika Britanija	

## GARANCIJSKA IZJAVA:

LIMES plus d.o.o. garantira da je proizvod propisane kvalitete i da će u jamstvenom roku pravilno funkcionirati uz pridržavanje uputa za uporabu.

Jamstveni rok je 12 mjeseci i započinje danom isporuke proizvoda kupcu, a dokazuje se prikazivanjem računa/otpremnice.

LIMES plus d.o.o. se obavezuje odgovoriti na sve reklamacije, primiti sve zahtjeve kupaca u roku važenja jamstva i pokrivati sve troškove otklanjanja svih kvarova i tehničkih nedostataka uređaja, koji nastanu tokom normalnog korištenja u vremenu trajanja jamstva. Nedostaci ili kvarovi otklonit će se najkasnije u roku od 45 dana od dana dospijeača reklamiranog uređaja, prema uvjetima navedenim u jamstvenom listu.

Na opravdan zahtjev vlasnika, proizvod se odmah mijenja unutar jamstvenog roka. Ako kupac nije dobio zamjenski proizvod, produžit ćemo jamstvo za broj servisnih poziva dana (maksimalno 45) od dana primitka proizvoda na popravak. U slučaju da jamstveni popravak traje više od 45 dana, jamčimo kupcu zamjenu za novi proizvod, ako je to potrebno i ako proizvod nije mehanički oštećen.

Životni vijek proizvoda i zajamčena njega izvan jamstva, rezervni dijelovi i servisi su 3 godine nakon isteka jamstvenog roka. Jamstvo vrijedi na geografskom području Republike Hrvatske. Bez računa isključuje se prava potrošača koja proizlaze iz odgovornosti prodavatelja za nedostatke robe.

Važenje jamstva prestaje u slučaju:
a) Mehaničkih oštećenja i udaraa krivnjom kupca;
b) Nestručno ili nemarno rukovanje proizvodom;
c) Nepoštivanje uputa za uporabu;
d) Servisna intervencija neovlaštenog izvođača;
e) Neprofesionalna montaža pribora i dodatne opreme;
f) Korištenje neoriginalnog ili oštećenog pribora;
g) Nemar pri izlaganju uređaja tekućinama, udare visokog napona i slučajeve više sile.

**[€]** **[LOCAL]** **[SET]**: Ako na kalkulatoru postoje tipke **[€]** **[LOCAL]** **[SET]**, konverzije valuta mogu se vršiti prema primjeru u nastavku:
**Primjer 1**: Postavite tečaj konverzije za € na 32: Unesite **[3]** **[2]** **[SET]** **[€]** i prikazat će se 32.
**Primjer 2**: Konverzija vrijednosti od 100 € u lokalnu valutu: Unesite**[1]** **[0]** **[0]** **[LOCAL]** i prikazat će se 3200.
**Primjer 3**: Pretvorite iznos od 75 u lokalnoj valuti u €: Unesite **[ON]** **[SET]** **[LOCAL]** **[7]** **[5]** **[€]** i prikazat će se 2.34375.

**[COST]** **[SELL]** **[MGN]** **([FIND])**: Unesite dvije poznate vrijednosti iz triju sljedećih stavki: nabavna cijena (COST), prodajna cijena (SELL) i marža (MGN) tako da unesete vrijednosti i pritisnete odgovarajuću tipku. Prikazat će se treća, nepoznata vrijednost. Ako na vrhu kalkulatora postoji tipka **[FIND]** treća će se vrijednost prikazati pritiskom tipke **[FIND]** i odgovarajuće tipke za vrijednost koju tražite (**[COST]** **[SELL]** ili **[MGN]**). Napomena: na nekim kalkulatorima za izračun marže postoji tipka **[MARGIN]** umjesto tipke **[MGN]**. Nema razlike među njima.

#### FUNKCIJE MEMORIJE

**[M+]**: Pritisnite za dodavanje prikazanog broja u memoriju. Prikazuje se slovo „M“.
**[M–]**: Pritisnite za uklanjanje prikazanog broja iz memorije.
**[R•CM]** / **[MRC]**: Pritisnite jednom za pozivanje broja iz memorije. Pritisnite dvaput za brisanje podataka iz memorije.

**[RM]** / **[MR]**: Pritisnite za pozivanje broja iz memorije.
**[CM]** / **[MC]**: Pritisnite za brisanje podataka iz memorije.

**FUNKCIJA „CHECK & CORRECT“**  
  Pritisnite za ponavljanje prethodnih koraka trenutalnog izračuna. Pritiskom tipke  formule za izračun pozivaju se redoslijedom kojim su unesene, a pritiskom tipke  izračun se poziva obrnutim redoslijedom. Napomena: neki kalkulatori za funkcije tipki   mogu imati tipke  i .

S pomoću navedenih tipki možete doći do pojedinih koraka u izračunu koje želite ispraviti. Ako pronađete vrijednost koju želite ispraviti, pritisnite tipku , unesite ispravnu vrijednost te po potrebi ispravite znak (npr. želite zamijeniti znak „+“ znakom „x“ ili znak „–“ znakom „+“). Nakon toga pritisnite tipku . Zaslon se može isključiti na otprilike tri sekunde, a nakon ponovnog uključivanja nova će vrijednost biti spremljena u izračunu.

## 2. Napajanje i održavanje baterija

**NAPAJANJE I ODRŽAVANJE BATERIJE**  
Ovaj kalkulator napaja se putem dvojnog sustava napajanja (solarne ćelije i baterije) ili putem baterije.

Prazna baterija može curiti i oštetiti kalkulator ako se dulje vrijeme ostavi u odjeljku za bateriju.

Nemojte snažno pritisnati zaslon jer sadržava staklo.

Ne pokušavajte rastaviti kalkulator.

Budući da proizvod nije vodootporan, nemojte se služiti njime niti ga držati u prostorima gdje je izložen tekućinama, npr. vodi.

Nemojte ga ispuštiti niti grubo rukovati njime.

Kalkulator čistite mekom, suhom krpom.

**Zamjena baterije**  
Kad mijenjate bateriju, upotrijebite novu bateriju iste vrste kao što je otisnuto na stražnjoj strani kalkulatora ili alternativne vrste.
• Odmrtnite vijke na stražnjoj strani kalkulatora i uklonite stražnji poklopac.
• Izvadite originalnu bateriju s pomoću predmeta poput kemijske olovke i umetnite novu bateriju na isto mjesto.
• Nova baterija mora biti okrenuta u istom smjeru kao i originalna baterija.
• Vratite stražnji poklopac na kalkulator i učvrstite ga vijcima.

**VIŠE INFORMACIJA O KALKULATORIMA SHARP PRONAĐITE NA STRANICI:**  
http://www.sharp-calculators.com

**HRVATSKI**  
**Informacije o odlaganju ove opreme i pripadajućih baterija**  
**1. U Europskoj uniji**  
Upozorenje: Ako želite odložiti ovu opremu, molimo vas da ne upotrebljavate običnu kantu za smeće. Korištena električna i elektronička oprema mora se odlagati odvojeno te u skladu sa zakonodavstvom kojim je propisana odgovarajuća obrada, oporaba i recikliranje korištene električne i elektroničke opreme. Provedbom tog zakonodavstva u državama članicama EU-a privatnim kućanstvima omogućeno je besplatno odlaganje korištene električne i elektroničke opreme u odgovarajuće objekte za prikupljanje otpada.\* Isto tako, u nekim državama\* lokalni trgovci mogu besplatno preuzeti stari proizvod ako kupite sličan, novi proizvod.\*
\*) Obratite se lokalnim tijelima za pojednosti. Ako korištena električna ili elektronička oprema sadržava baterije ili akumulatore, molimo vas da ih prethodno odvojeno odložite, u skladu s lokalnim zahtjevima. Ispravnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete osigurati potrebnu obradu, oporabu i recikliranje otpada i tako spriječiti moguće negativne učinke na okoliš i ljudsko zdravlje do kojih može doći zbog neodgovarajućeg zbrinjavanja otpada.

**2. U državama izvan EU-a**  
Ako želite odložiti ovaj proizvod, obratite se lokalnim tijelima za ispravnu metodu odlaganja.

Proizvođač: SHARP CORPORATION  
1 Takumi-cho, Sakai-ku, Sakai, Osaka 590-8522, Japan

Samo za EU: Samo za UK:  
Uvoznik za Europu: MORAVIA Consulting spol. s r.o. Olomoucká 83, 627 00 Brno, Češka Republika

Uvoznik za UK: MORAVIA Europe Ltd. Belmont House, Station Way, Crawley, West Sussex RH10 1JA, Velika Britanija

**HRVATSKI**  
**Informacije o odlaganju ove opreme i pripadajućih baterija**  
**1. U Europskoj uniji**  
Upozorenje: Ako želite odložiti ovu opremu, molimo vas da ne upotrebljavate običnu kantu za smeće. Korištena električna i elektronička oprema mora se odlagati odvojeno te u skladu sa zakonodavstvom kojim je propisana odgovarajuća obrada, oporaba i recikliranje korištene električne i elektroničke opreme. Provedbom tog zakonodavstva u državama članicama EU-a privatnim kućanstvima omogućeno je besplatno odlaganje korištene električne i elektroničke opreme u odgovarajuće objekte za prikupljanje otpada.\* Isto tako, u nekim državama\* lokalni trgovci mogu besplatno preuzeti stari proizvod ako kupite sličan, novi proizvod.\*
\*) Obratite se lokalnim tijelima za pojednosti. Ako korištena električna ili elektronička oprema sadržava baterije ili akumulatore, molimo vas da ih prethodno odvojeno odložite, u skladu s lokalnim zahtjevima. Ispravnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete osigurati potrebnu obradu, oporabu i recikliranje otpada i tako spriječiti moguće negativne učinke na okoliš i ljudsko zdravlje do kojih može doći zbog neodgovarajućeg zbrinjavanja otpada.

**2. U državama izvan EU-a**  
Ako želite odložiti ovaj proizvod, obratite se lokalnim tijelima za ispravnu metodu odlaganja.

Proizvođač: SHARP CORPORATION  
1 Takumi-cho, Sakai-ku, Sakai, Osaka 590-8522, Japan

Samo za EU: Samo za UK:  
Uvoznik za Europu: MORAVIA Consulting spol. s r.o. Olomoucká 83, 627 00 Brno, Češka Republika

Uvoznik za UK: MORAVIA Europe Ltd. Belmont House, Station Way, Crawley, West Sussex RH10 1JA, Velika Britanija

**HRVATSKI**  
**Informacije o odlaganju ove opreme i pripadajućih baterija**  
**1. U Europskoj uniji**  
Upozorenje: Ako želite odložiti ovu opremu, molimo vas da ne upotrebljavate običnu kantu za smeće. Korištena električna i elektronička oprema mora se odlagati odvojeno te u skladu sa zakonodavstvom kojim je propisana odgovarajuća obrada, oporaba i recikliranje korištene električne i elektroničke opreme. Provedbom tog zakonodavstva u državama članicama EU-a privatnim kućanstvima omogućeno je besplatno odlaganje korištene električne i elektroničke opreme u odgovarajuće objekte za prikupljanje otpada.\* Isto tako, u nekim državama\* lokalni trgovci mogu besplatno preuzeti stari proizvod ako kupite sličan, novi proizvod.\*
\*) Obratite se lokalnim tijelima za pojednosti. Ako korištena električna ili elektronička oprema sadržava baterije ili akumulatore, molimo vas da ih prethodno odvojeno odložite, u skladu s lokalnim zahtjevima. Ispravnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete osigurati potrebnu obradu, oporabu i recikliranje otpada i tako spriječiti moguće negativne učinke na okoliš i ljudsko zdravlje do kojih može doći zbog neodgovarajućeg zbrinjavanja otpada.

**2. U državama izvan EU-a**  
Ako želite odložiti ovaj proizvod, obratite se lokalnim tijelima za ispravnu metodu odlaganja.

Proizvođač: SHARP CORPORATION  
1 Takumi-cho, Sakai-ku, Sakai, Osaka 590-8522, Japan

Samo za EU: Samo za UK:  
Uvoznik za Europu: MORAVIA Consulting spol. s r.o. Olomoucká 83, 627 00 Brno, Češka Republika

Uvoznik za UK: MORAVIA Europe Ltd. Belmont House, Station Way, Crawley, West Sussex RH10 1JA, Velika Britanija

**HRVATSKI**  
**Informacije o odlaganju ove opreme i pripadajućih baterija**  
**1. U Europskoj uniji**  
Upozorenje: Ako želite odložiti ovu opremu, molimo vas da ne upotrebljavate običnu kantu za smeće. Korištena električna i elektronička oprema mora se odlagati odvojeno te u skladu sa zakonodavstvom kojim je propisana odgovarajuća obrada, oporaba i recikliranje korištene električne i elektroničke opreme. Provedbom tog zakonodavstva u državama članicama EU-a privatnim kućanstvima omogućeno je besplatno odlaganje korištene električne i elektroničke opreme u odgovarajuće objekte za prikupljanje otpada.\* Isto tako, u nekim državama\* lokalni trgovci mogu besplatno preuzeti stari proizvod ako kupite sličan, novi proizvod.\*
\*) Obratite se lokalnim tijelima za pojednosti. Ako korištena električna ili elektronička oprema sadržava baterije ili akumulatore, molimo vas da ih prethodno odvojeno odložite, u skladu s lokalnim zahtjevima. Ispravnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete osigurati potrebnu obradu, oporabu i recikliranje otpada i tako spriječiti moguće negativne učinke na okoliš i ljudsko zdravlje do kojih može doći zbog neodgovarajućeg zbrinjavanja otpada.

**2. U državama izvan EU-a**  
Ako želite odložiti ovaj proizvod, obratite se lokalnim tijelima za ispravnu metodu odlaganja.

Proizvođač: SHARP CORPORATION  
1 Takumi-cho, Sakai-ku, Sakai, Osaka 590-8522, Japan

Samo za EU: Samo za UK:  
Uvoznik za Europu: MORAVIA Consulting spol. s r.o. Olomoucká 83, 627 00 Brno, Češka Republika

Uvoznik za UK: MORAVIA Europe Ltd. Belmont House, Station Way, Crawley, West Sussex RH10 1JA, Velika Britanija

**HRVATSKI**  
**Informacije o odlaganju ove opreme i pripadajućih baterija**  
**1. U Europskoj uniji**  
Upozorenje: Ako želite odložiti ovu opremu, molimo vas da ne upotrebljavate običnu kantu za smeće. Korištena električna i elektronička oprema mora se odlagati odvojeno te u skladu sa zakonodavstvom kojim je propisana odgovarajuća obrada, oporaba i recikliranje korištene električne i elektroničke opreme. Provedbom tog zakonodavstva u državama članicama EU-a privatnim kućanstvima omogućeno je besplatno odlaganje korištene električne i elektroničke opreme u odgovarajuće objekte za prikupljanje otpada.\* Isto tako, u nekim državama\* lokalni trgovci mogu besplatno preuzeti stari proizvod ako kupite sličan, novi proizvod.\*
\*) Obratite se lokalnim tijelima za pojednosti. Ako korištena električna ili elektronička oprema sadržava baterije ili akumulatore, molimo vas da ih prethodno odvojeno odložite, u skladu s lokalnim zahtjevima. Ispravnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete osigurati potrebnu obradu, oporabu i recikliranje otpada i tako spriječiti moguće negativne učinke na okoliš i ljudsko zdravlje do kojih može doći zbog neodgovarajućeg zbrinjavanja otpada.

**2. U državama izvan EU-a**  
Ako želite odložiti ovaj proizvod, obratite se lokalnim tijelima za ispravnu metodu odlaganja.

Proizvođač: SHARP CORPORATION  
1 Takumi-cho, Sakai-ku, Sakai, Osaka 590-8522, Japan

Samo za EU: Samo za UK:  
Uvoznik za Europu: MORAVIA Consulting spol. s r.o. Olomoucká 83, 627 00 Brno, Češka Republika

Uvoznik za UK: MORAVIA Europe Ltd. Belmont House, Station Way, Crawley, West Sussex RH10 1JA, Velika Britanija

**HRVATSKI**  
**Informacije o odlaganju ove opreme i pripadajućih baterija**  
**1. U Europskoj uniji**  
Upozorenje: Ako želite odložiti ovu opremu, molimo vas da ne upotrebljavate običnu kantu za smeće. Korištena električna i elektronička oprema mora se odlagati odvojeno te u skladu sa zakonodavstvom kojim je propisana odgovarajuća obrada, oporaba i recikliranje korištene električne i elektroničke opreme. Provedbom tog zakonodavstva u državama članicama EU-a privatnim kućanstvima omogućeno je besplatno odlaganje korištene električne i elektroničke opreme u odgovarajuće objekte za prikupljanje otpada.\* Isto tako, u nekim državama\* lokalni trgovci mogu besplatno preuzeti stari proizvod ako kupite sličan, novi proizvod.\*
\*) Obratite se lokalnim tijelima za pojednosti. Ako korištena električna ili elektronička oprema sadržava baterije ili akumulatore, molimo vas da ih prethodno odvojeno odložite, u skladu s lokalnim zahtjevima. Ispravnim odlaganjem ovog proizvoda pomoći ćete osigurati potrebnu obradu, oporabu i recikliranje otpada i tako spriječiti moguće negativne učinke na okoliš i ljudsko zdravlje do kojih može doći zbog neodgovarajućeg zbrinjavanja otpada.

**2. U državama izvan EU-a**  
Ako želite odložiti ovaj proizvod, obratite se lokalnim tijelima za ispravnu metodu odlaganja.

Proizvođač: SHARP CORPORATION  
1 Takumi-cho, Sakai-ku, Sakai, Osaka 590-8522, Japan

Samo za EU: Samo za UK:  
Uvoznik za Europu: MORAVIA Consulting spol. s r.o. Olomoucká 83, 627 00 Brno, Češka Republika

Uvoznik za UK: MORAVIA Europe Ltd. Belmont House, Station Way, Crawley, West Sussex RH10 1JA, Velika Britanija